LE MONDE **DIMANCHE**



L'échec de la conférence de l'OPEP

Altruismes

LES AUTORITÉS FRANÇAISES TENTENT DE RESTREMDRE LES ACTIVITÉS

Le prix moyen du pétrole

va baisser

M. Cheysson à New-Delhi

L'Inde attend beaucoup de la nouvelle politique française à l'égard du tiers-monde

Chômage: qui va payer?

AU JOUR LE JOUR

Gâteries

LE CHOIX DES ARMES>, d'Alain Corneau

La tragédie des malentendus

PROCHE-ORIENT

iran

Les autorités françaises tentent de restreindre les activités des opposants iraniens

Zaīre

DES OPPOSANTS DEMANDENT LA CONSTITUTION D'UN TRI-BUNAL INTERNATIONAL POUR JUGER UN ANCIEN GOUVER-NEUR DU SHABA.

AFRIQUE

LE VOYAGE DE M. JEAN-PIERRE COT AU NIGÉRIA La France assurera la sécurité de ses alliés africains Déclare le ministre délégué à la coopération et au développement

Israël

Le parti travailliste est paralysé par des querelles intestines

UN CIMETIÈRE MUSULMAN rasé Près de Jérusalem

Liban

Le regain de tension serait dû à des divergences syro-saoudiennes

La Libye est prête à défendre le golfe de Syrte même si cela devait conduire à une guerre mondiale

A TRAVERS LE MONDE

Danemark



arn!"

ja avalali

SIE

AMÉRIQUES

L'augmentațion du prix du pain accroît la tension entre Solidarité et le gouvernement

DÉMISSION D'UN MEMBRE DU BUREAU POLITIQUE DONT LA FILLE VEUT ÉMIGRER

ASIE

Cambodge

Le projet de réunion des trois mouvements antivietnamiens se heurte aux réticences de M. Son Sann

DIPLOMATIE La visite de M. Cheysson à New-Delhi

LA LUTTE ET LA GUERRE

صكذا من الأصل

UN BILAN DE L'I.F.O.P.

Comment M. Mitterrand a gagné et pourquoi M. Giscard d'Estaing a perdu...

e GUD lance un nouveau mouvement de jeunes : Renouveau nationaliste

EONFLIT AU SEIN DE LA FÉDÉRATION SOCIALISTE

Le Monde

équipement

TRANSPORTS Le conflit du contrôle aérien aux États-Unis • Les grévistes cherchent des appuis internationaux



• Les compagnies font le compte de leurs pertes



Une quatorzième inculpation

De notre envoyé spêcial

Querelles de robes

oux États-Un

de le ver prin

ÉDUCATION

ADMISSIONS AUX GRANDES ÉCOLES

L'ENQUÊTE DE L'I.G.P.N.

SAC et police

Discrétion

SPORTS

FOOTBALL

Lyon reprend la première place du championnat

MILLE MATCHES POUR L'O.L.

FAITS ET JUGEMENTS

L'attentat

de la rue Copernic : les parties civiles

حكدا من الاصل

FORMES

Max Jacob le gaélique

Excursion à Breteuil

MUSIQUE

CINÉMA

La tragédie des malentendus

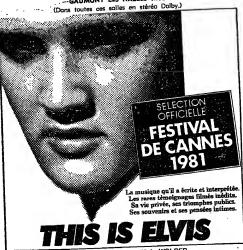
RADIO-TÉLÉVISION

GAUMONT COLISÉE (v.o.) — IMPÉRIAL PATHÉ (v.o.)

CLUNY PALACE (v.o.) — 7 PARNASSIENS (v.o.)

GAUMONT LES HALLES (v.o.)

(Dons toutes oes solles en stéréo Dolby.)



Producteur Exécutif DAVID L. WOLPER nue Additionnelle: WALTER SCHARF - Conseillers: JERRY SCHILLING et JOE ESPOSITO ÉCTIT, Produit et Réalisé par ANDREW SOLT et MALCOLM LEO

La fin du monde

LA C.G.T.: MET EN CAUSE L'IMPARTIALITÉ DE LA TÉLÉVISION.

Le Monde



SPECTACLES

théâtres

raftile des malente

Announ médient (ann. at etc.)
2 h. dammet. (102.-241).
2 h. dammet. (102.-241).
2 h. dammet. (102.-241).
2 h. dam. 102.
3 h. d

robris 2002-10-10 (177-10-19) ... Ea [and 177-10-19] ... Ea [and 177

Les salles subventionnées

Théties muteus de Prés (161-18-40)

Angle (min., 28 h. 26);

Les outres salles

L

Les chansonniers Sept ans de ball. bye bye (sam., 2) h : dim., 18 h. 30 et 21 h.).

Pour tous renseignements concernant f'ensemble des programmes ou des salles . LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES -704.70.20 (lignes groupées) (de 11 heures à 21 heures, sauf les dimanches et jours fériés)

Samedi 22 - Dimanche 23 août

cinémas

Les Glues marquès (?) sont interditatives no nodes de trains ann.

Alle Cinément-Réques

Challot (104-24-24), samm. 12 h. 1.
Challot (104-24-24), samm. 13 h. 1.
Challot (104-24-24), samm. 15 h. 1.
Challot (104-24-24), samm. 16 h. 1.
Challot (104-II h. (fills. 18.) a. Perrett Parket Service (19.) a. S. (fills. 19.) a. S. (fills. 19.)

PESALNE IMPERATRICS ET FUTARN (IL. v.). (**). Emmung. 9

10. (TRIBUTANE F. (All. vo. (**). Forum. 1**

10. (TRIBUTANE F. (All. vo. (**). Sendio Cotton, 6: (25.9-5.9). Sendio Cotton, 6: (25.9-5.9). Sendio Cotton, 6: (25.9-5.9). Paramount. Copen. 9: (76.9-6.91). Faramount. Copen.

mount-Open-Table 19 (280-or 1900)

Brown Berlin 19 (280-or 1900)

Franch 19 (190-or 1900)

Les grondes reprises

BABY DOLL (A. v.o.): Templiare, 3º (272-94-96); Noctambules, 8º (284-42-94). LE RAI OBS YAMPIRES [A. v.o.) (*): LEREMBOUT, 8º (SSS-97-17); LA BATAILLE O'ALGER (IL-ALE, v.o.): Saint-Saverin, 8º (383-95).

NOUVEAUX MOUVEAUX

BOOLE OSA ARMES, CUM

FROQUES 6'ASIS CONTROL (9' FOVIL), 1et (25'-574); Rez. 9

FOVIL), 1et (25'-574); Rez. 9

FOVIL), 1et (25'-574); Rez. 9

FOVIL), 2et (25'-574); Perz. 9

FOVIL), 2et (25'-574); Perz. 9

FOVIL), 1et (25'-574); Perz. 9

FOVIL 9

FOVI

RADIO-TÉLÉVISION

Samedi 22 août

PREMIÈRE CHAINE : TF1

29 h St Variétée 1 Numéro un.
Alice Donne interprétere a Mary Privance, a Lor discourte s'estre de la mar entourée de grant et la light de la light de

DEUXIÈME CHAINE : A2

29 h 30 Dramatique : Les Héritiers.
La proportial Bels S Levy
O. Bootlistes, P. Chres estour d'un héritopie.
22 h 8 Houseau de la Chroide.
Estart Matisse, outsoire d'une outres.
23 h 5 Journal.

्र भ



h 15 Gats des vainqueurs du concours Eurovision En dract de Mysen. (Northor), Jam-Claude Par-cel, Isabelle Aubret, Pridde Boccare, Sendis Shase, etc.

TROISIÈME CHAINE : FR 3
26 h 30 Téléffin : la Course contre la mort.
Scienario : P. Despurer Jr. Real : R.
Une production de T.V. américaine.

FRANCE-CULTURE

18 h 38, Hadio-Canada prisante : Lettres du Québec.
20 h. Neuveau répertoire dramatique : Même les oimeurs ne pouvent pas noujours planar, de L. Atian
(première partés).
20 h 65, La sont d'élecmès, de M. Zhaz.
22 h 25, Medium frais.
22 h 35, Estrations avec. L. Guilloux.

FRANCE-MUSIQUE

DATE E-MUSIQUE

b 35, Concert (Pastinu de Timme 1881) : Recital
b 36, Concert (Pastinu de Timme 1881) : Recital
concert (Pastinu de Timme 1881) : Pastinu
concert (Pastinu de Timme 1880) : Recital
concert (Pastinu de Timme 1881) : Recital
co

Dimanche 23 août

PREMIÈRE CHAINE : TF I

19 h 30 Les minuaux de monde.
Cascedeurs et fuinambules.
On somme l'Alle ou le selbase.
20 h 10 comme l'Alle ou le selbase.
Plan tranquais de U Zidd (1976), avec L. de Punds,
Colucha J. Oduchant. U Genana, A. Esobaria,
Vi préculaises de l'art culturers, nuteur d'un prisé
pertronomique (neuer le restruction teleparies de l'art culturers, de l'art de l'a

nore et di la Séconitiono. El Louis de Funda. 10 Concert: Concerto pour plano opus 18. 10 Concert: Dan l'Orchestre symphonique de Loc-ires sous la direction d'A. Prévin. Sol. : A. Robins-ires sous la direction d'A. Prévin. Sol. : A. Robins-

DELIXIÈME CHAINE : A2

so n 5 Cirque du monde: Le cirque municipal de Bedapent. 18 h 55 Série Union Express. 18 h La chesse su trésor. 19 h Bristé 2 20 h Journal. 20 h S Jesus sans frontière à Meiringan (Guisse). En susse. La chesse de de de l'acceptant profit de l'acceptant d

TROISIÈME CHAINE : FR 3

ROISIEME CHAINE: TAS

h Séris: La malédicion du Kriss Pusaka.

Re 8: Le grand jeu.

Ridnopping, osuchemara, meurires sur une plage
de Jana.

No. 1: Le graced jett.

Fickingpring, occachements, meastress sur une plage
Richingpring, occachements, meastress sur une plage
Richingpring, occachements, ment
A. Orvico III. An audeut.

N. Orvico III. An united principal
A. Orvico III. An united principal
A. Orvico III. An united principal
A. Orvico III. An united
A. Anture, D. B. Mouran, M. Reposito, R. Beact,

Research, B. Mouran, M. Reposito, R. Beact,

A. Anture, D. B. Mouran, M. Reposito, R. Beact,

FRANCE-CULTURE

FRANCE-CULTURE

7 h M. Bortone internation colligioux
7 h M. Bortone international int

FRANCE-MUSIQUE

FRANCE-MUSIQUE

8 h. CORRESTOR CONTRACTOR CONTRACTOR

18 h. CORRESTOR CONTRACTOR CONTRACTOR

SALIMAN. WHEN APPLY LABORITY. OPPLIES DESIGNATION

18 p. CORRESTOR CONTRACTOR

18 h. PortyPhonic divide Labority Contractor

18 p. Fedural of de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural de Salichor 18th (Natisée Monare, and

18 p. Fedural Contractor (Natisée Monare, and

18

INFORMATIONS « SERVICES »

(Å., vo.) : Viscosom. ARE (A., vo.) : Olympic. (272-34-15) : Olympic. 14* Ciu (A. v.): Parmandena, No. 3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11).
3-11). THE TANTOU & SANDLE MAN SENSON SENSON SENSON MAN SENSON

B-00)

RE DES SENS (Jap., vo.)

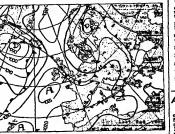
U.O.C.-Rotonda, p. (633
CHARNES (A., vo.) : BainsTRAI

Sun-Village, p. (633-8-20), BainsFANTS DD PARADES (Fr.) : BainsSel, 19 (238-64-44). Raurich, 19 (28-94-49).

**PANNICHO OTTRELLO (14-05).

**PANNICHO

MÉTÉOROLOGIE SITUATION LE 22 08 81 A O h G.M.T.



de-Majorque, 30 et 19 : 1 20 : Stockholm, 16 et 8,

IOURNAL OFFICIEL-

Sont publics an Journal official du samedi 32 sout 1981 :

PARIS EN VISITES -

PRESSE

CORRESPONDANCE

rest direction de de-ferte et autoritation de de-dessionalité de la prosse du sai, avant le consumer de la prosse de la

P.T.T. -

Les tarifs postaux au ler septembre Voici quels seront les principaux tarifs postanx du régime intérieur à consper du 1^{es} espiranhre, suite à l'angmentation décidée par le ministère des F.T.T.

Poids Lettres Pis non upparts Paquets Jacqu'à 20 g 1,60 F 1,40 F 2,00 F 20 g à 50 g 2,90 F 2,00 F 2,00 F 30 à 100 g 4,00 F 2,60 F 2,60 F 0 g à 250 g 8,50 F 5,10 F 5,10 F	and put to manage the state.									
20 g à 50 g 2,90 F 2,00 F 50 g à 100 g 4,00 F 2,60 F 2,60 F 00 g à 250 g 8,50 F 5,10 F 5,10 F	Poids	Lettres								
50 g à 500 g 10,60 F 7,50 F 7,50 F	20 g à 50 g 50 g à 100 g 00 g à 250 g 50 g à 500 g	2,90 F 4,00 F 8,50 F 10,60 F	2,00 F 2,60 F 5,10 F 7,50 F	5,10 F 7,50 F						

JEUNESSE -

SI UN APPELÉ EST VICTIME OU RESPONSABLE D'UN ACCIDENT...

MOTS CROISÉS

PROBLEME Nº 3000

DINERS

CONTRESCARPE -

IN GIRUM IMUS NOCTE ET CONSUMIMUR IGNI

... tilm de GUY DÉBORD

هكذا من الأصل

ÉNERGIE

LA FIN DE LA CONFÉRENCE DE NAIROBI

Les pays industrialisés ont refusé de s'engager financièrement

IMMIGRÉS

De nouvelles circulaires précisent les procédures de délivrance et de renouvellement des cartes de travail

Les négociations sur la durée du travail

PREMIERS RENDEZ-VOUS DANS LES BRANCHES PROFESSIONNELLES

AGRICULTURE

Le conflit viticole franco-italien

LES ORGANISATIONS COOPÉRATIVES ET SYNDICALES DU MIDI

SE RENCONTRENT LE 24 AOUT

LE DÉBAT SUR LES NATIONALISATIONS

L'attente des cadres

II. – Citoyen, contribuable, employé

par FRANÇOIS SIMON

L'ÉCHEC DE LA CONFÉRENCE DE L'OPEP

MISE EN PLACE D'UNE COMMIS-SION D'INFORMATION SUR LA

LES ÉTATS-UNIS

هكذا من الأصل

DIOR «LIBÉRÉ»

CARNET

URBANISME

L'aménagement des quartiers anciens à court de subventions

PAS DE REPRISE AVANT 1982

En Grande-Bretagne

LE TAUX ANNUEL

BOURSE DE PARIS

Le respect des règles

an millions do tempol	av 13 mit 1981
I) OR at CHEMICES SHE	
C'ETRANCE	30 771
Manager Street	212 427
s Pelesiager	43 247 78 744
Accepts to Feeds do publication 6 on	
2) DEPARCES SHE ILE	13.4
THE SON	1 255
MARI POPERATIONS	1
DE REFINANCEMENT	114 760
Effete semeste	
Denne S Penterte-	
ACTOR DE MESERVE	- 7 mm 2
A RECEASIE DO	64 TS
5) B70ERS	S 119
	£36, \$77
D BRIERS EN CHICH-	
D COMPTES CHERTIENES	195 989
O COMPIA COMPACT	2 583
OH DECEMBER PRINTERS	
DES AGENTS ECHNOL	
ANTHES ET FRANCE.	90 702
Comptes tour des	
de résères	20 549
2) ECHS I LIMBER IN	61 243
D RESERVE ME MESUA. LEATION DES ENGUES PUBLICS EN INC.	
	244 008
D BIVERS	1 53t
	- 585 927
MARCHE LIRD	F. DF I'OP

	14 E	21 %
e fin fills or assume. — fills or seguity. See française (28 ft.)	937 92 Yi 932	5"00" 10010 918
Mace transpace (18 tr.) Mace seems (26 tr.) Julius stress (26 fr.) In Piaco tenis (20 fr.) Gervarste	(2) (20) (2) (3) (4) (4)	776 761 880
Secretaria Establis di Propriori di State di State de del delle di Secretaria		595 448 30 2037
St Paints	950 965 95 768 \$	\$44 50 3573 857 715

VALEURS LE PLUS ACTIVEMENT

TR	AITHES	A TER	ME
	1	Nore de	Val.
1.57		Milita	cap (P)
a 1/2 % T	ue	21 909	51 959 298 15 289 437
B.S.N. St.4		9 675	18 227 029 10 612 475

Les ma Hau

Bourses étrangères

	47	3/4	ac.	\$77,5	mines	d'or : 370	com
OLUM	Œ	DES				francs)	

	17 août	18 sout	19 aoûs	20 soût -	. M sout
Terme	127 583 737	142 189 532	126 929 465	154 240 406	184 885 997
R. et obi. Actions	155 949 083 52 384 125		156 115 330 68 525 473	173 470 202 66 371 376	119-296 580 59 957 732
				394 081 984 31 décemb	
Franç.	1 87	85,9 151,5	84,8	84.4 154.1	86,1
	COMPAG	NIE DES A	GENTS DE	CHANGE	- 4

in vend	redi pré	ofdens.	Le mu	ċ
que les	valence	biin bele	4	Ü
1	1	Con	os Cox	ď
	. 19		9 7	
BALLE.		148	18 146	3
				ì
Hoschet	dend.	127	10 136 6 157	1
SHORES	C. Tamarian	225	229,	å
Volkses			101	٩
	TO			"
	- VII			•
5 10	on dibu	destin (1 to 1	b
cies M	kkel Do	Jones	termin	9
em treste	mt à 79	2.23 VW	TEST ST	×
PERMITA	priceday	ta Pind	ion King	ь

CRÉDITS, CHANGES ET GRANDS MARCHÉS

L'euromarché

Les emprunteurs heureux et les autres...

CHRISTOPHER HUGHES.

Les devises et l'or

Reflux du dollar - Faiblesse du franc

Les matières premières

Hausse de l'étain - Baisse du café

etrangeres

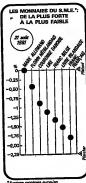
Le Monde

S. rue des Rafiens 71427 PARIS - CEDEX 69 C.C.P. Paris 4207-23

FRANCE - D.O.M. - T.O.M. 256 F 417 F 570 F 740 F

COURS DES PRINCIPAUX MARCHÉS

CAOUTCHOUC. — Londres (en nou-veaux pence par kilo) : R.S.S. (compt.), 61,10-82,50 (62,20-82,30).



	des causes reconnques (venues des	(La ligna inferieure dulina com								
	néficiaires, transfert d'une nou- velle tranche — 2 milliards de dollars — d'avoirs iraniens) et sur interventions massives des	PLACE	Livre	\$ 5-A.	Frant trançais	Franc sprance	B, mark	franc beige	Florie	Lire (talsees
	banques centrales — entre le 6	Londres	Ξ	Ξ		=	=	Ξ	=	-
l	de France a dépense 7 miliarda de dollars. — il reprendra son		1,8750 1,7935	Ξ	16,9779 16,1689	46,6427 45,7980	40,7331 39,4788	2,5062 2,4081	36,6568 35,5618	
l	escalade. Les tenants de cette thèse esti-	Parts	11,0437 10,8955	5,8900 6,0750	Ξ	274,72 278,22	239,91 239,83	14,7619 14,6315	215,90 216,03	4,788 6 4,8214
l	ment qu'en dépit des signes in- termittents de détente apparus outre-Atlantique sur le front des	Zurich	4,0208	2,1446 8,1835	35,4000 35,9427	=	87,3319 86,2021	5,3734 8,2558	78,5923 77,6493	1,7430 1,7329
l	taux d'intérêt le loyer de l'argent	Prancfect	4,6031 4,5423	2,4550 2,5330	41,6853	114,5055	Ξ	6,1528 6,1006	89,9926 90,0782	1,9959 2,0103
	aux Etats-Unis. M Paul Volcker, président de la Réserve fédérale, a du reste laissé clairement enten-	Srexelles	74,8125 74,4661	39,90 61,52	8,7741	18,6100	16,2525	Ξ	14.8260 14.7652	3,2439 3,2953
dre qu'il poursulvrait sa poli	dre qu'il poursuivrait sa politique		5,1150	2,7280	46,3177	127,2388	111,1201 111,8148	8,8370 6,7726	Ξ	2,2178 2,2317
I	dit. La politique e musclée a de		2308,25 2259,81	1230,00	208,82			30,8270 30,3168		=
ı	duire les porteurs de capitaux en quête de placement, si l'on en juge par les réactions du marché		426,69 419,23	227,25	38,5833	105.99		289,54 562,88	83,3027 83,3258	0.1847 0.1855
	après l'incident libyen. M. Pierre Mousse, président- directeur général de Paribas,	A Paris			notice la		11 7 sout		? contre	2.4468 F

Le marché monétaire

Expectative

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

ETRANGER

2. PROCEE ORIENT
ENAN: les autorités françai
tentent de restreindre les octivi
des opposents iraniess.
ISAAE.: le parti travailliste
paralysé par des goersii.
intestines.

POLITIQUE

Comment M. Mitterroed gagne et poergooi M. Gis oard d'Estaing o perdu.

EQUIPEMENT

SOCIÉTÉ

JUSTICE : les suites de l'affain d'Auriol. SFORTS : Lyon seul en tête de championnet de France de football

CULTURE

ÉCONOMIE

INFORMATIONS

SERVICES = (8);

P.T.T.; Météorologie; hoisés; «Journal officie

Le Monde

publiera :

MEES: Le vote des immigrés, page accumagnés d'un dessier dans « le Monde de l'écontuie », sur les droits de cet travailleurs dans quelques pays

RESTEZ JOIGNABLES! DÉTOURNEURS D'APPEL

1.100 F + TTC

LA TÉLÉPHONIE MODERNE

à une élection partielle en Irlande du Nord

De notre correspondant

LA PRÉPARATION DU CONGRÈS DU P.S.

Une contribution de MM. Martinet et Percheron sur l'Europe et le tiers-monde

FAIT CENT DIX MORTS

Avant sa tournée au Proche-Orient

M. CHEYSSON S'ENTRETIENT AVEC UN ÉMISSAIRE DU PRÉSIDENT SADATE

Le candidat des grévistes de la faim l'emporte | La R.F.A. pourroit accepter le stockage de bombes à neutrons sur son territoire à certaines conditions

La rentrée sur TF 1

Le trente-septième anniversaire de la libération de Paris

DES INCENDIES DE FORÊTS DANS LE SUD-EST

LE PREMIER MINISTRE DÉCIDE DE DIMINUER LES CRÉDITS VERSÉS A L'INSTITUT AUGUSTE-COMTE

DES: SCANOGRAPHES POUR LE SECTEUR PRIVÉ EN 1982

2400000 21110 TMO2 DANS LES ALPES-MARITIMES

هكذا من الأصل